

## LÍDERES DE TALLERES



**Susan Krehbiel** trabaja tiempo-parcial por el Programa Presbiteriano de Asistencia en Desastres como la Asociada para Refugiados y Asilo, donde ella coordina el apoyo de PDA hacia los presbiterios, sínodos, congregaciones locales y organizaciones nacionales en sus ministerios con refugiados. Susan ha trabajado más de 30 años con refugiados e inmigrantes, haciendo incidencia por los derechos de los refugiados y los servicios legales y sociales que ayudan a los refugiados e inmigrantes en su integración en los Estados Unidos.

Susan ha trabajado para el Servicio Luterano de Inmigración y Refugiados (LIRS, 2003-2011), Servicio Mundial de Iglesias (1993-1999) y como consejera con el Alto Comisionado de las Naciones Unidas para Refugiados (ACNUR). Durante su tiempo con LIRS, ella dirigió el desarrollo de los programas y política con atención especial al tratamiento de los niños no acompañados. Ella ha trabajado con otras ONGs, el gobierno de los EEUU y organizaciones internacionales para promover políticas nacionales e internacionales para la protección de poblaciones vulnerables y para otorgar los servicios necesarios para su recuperación y éxito.

Susan es contribuidora o autora de varios artículos y reportes publicados sobre refugiados y solicitantes de asilo, es líder de talleres regionales y nacionales y escribe con frecuencia el blog de PDA. Susan también sirve como consejera de justicia social con el presbiterio de Baltimore. Ella es una anciana gobernante y antes de trabajar para la PCUSA sirvió en dos comités sobre inmigración para la Asamblea General. Ella está casada con Norman Lazarus y ellos son miembros de la Iglesia Presbiteriana de Catonsville, en las afueras de Baltimore, MD. Ella recibió una maestría en Estudios Latinoamericanos de la Universidad de Texas en Austin y su título universitario del College de Wooster en el idioma español.



**El reverendo John C. Cheek** es pastor de First Presbyterian Church en Silver City, Nuevo México. Un anciano docente ordenado en la PC (EE. UU.) Durante los últimos 12 años, tuvo una carrera anterior en la aplicación de la ley. John y su esposa, Lou, una audióloga en ejercicio, viven en Tucson, Arizona, donde también viven sus tres hijos y cuatro nietos.

John cree que todos en este mundo atribulado deben buscar la justicia, amar la bondad y caminar humildemente con Dios. La congregación de John aprecia que los lleve a pensar más allá de sí mismos en formas en las que pueden llevar el amor, la gracia y el gozo de Dios a su comunidad. También brinda asesoramiento sobre el dolor y el estrés a grupos comunitarios.



**La Rev. Suzanne Malloy** se desempeña actualmente como Asistente Pastoral para Ministerios Comunitarios en la Iglesia Presbiteriana St. Andrews en Santa Bárbara, California. Entró en el ministerio después de una carrera de 31 años en la aplicación de la ley, y su extenso servicio en el campo de crisis la preparó para su ministerio actual como capellán de hospital de guardia. Además de servir a la población del hospital, Suzanne se desempeña como Coordinadora de Iniciativas Religiosas para las VOAD (Organizaciones Voluntarias Activas en Desastres) del Condado de Santa Bárbara, y Supervisora de Atención Espiritual en Desastres para la región de la Cruz Roja Americana en California Central. A nivel nacional, Suzanne es miembro del Equipo Nacional de Respuesta para la asistencia presbiteriana en

casos de desastre y ha ofrecido un ministerio de presencia en una variedad de desastres, tanto naturales como causados por el hombre. Suzanne mantiene conexiones con la comunidad del campus de la Universidad de California-Santa Bárbara como mentora del clero con los cristianos progresistas en UCSB.

---



**El Reverendo Edwin A. González Castillo** es el Asociado de Respuesta ante Desastres para América Latina y el Caribe. Tiene una Licenciatura en Ciencias Sociales de la Universidad de Puerto Rico y una Maestría en Divinidad del Seminario Evangélico de Puerto Rico. Además de ser pastor, ha sido profesor de religión, ética y desarrollo humano en la escuela intermedia y secundaria.

Ha sido asistente docente en el Seminario Evangélico de Puerto Rico en los cursos de Griego y Nuevo Testamento. También se ha desempeñado como traductor para varias de las agencias de PCUSA y hasta hace poco se desempeñó como pastor y secretario permanente en el presbiterio de San Juan.

Después del huracán María, Edwin participó y coordinó varios proyectos de socorro en Puerto Rico en coordinación con el Presbiterio, el gobierno local, PDA y varias ONG. Actualmente Edwin coordina la respuesta de PDA en América Latina y el Caribe además de facilitar las relaciones con las organizaciones compañeras de misión en estas áreas. De igual forma, Edwin ha provisto, por los pasados dos años, talleres de resiliencia en español a distintas organizaciones que responden a desastres y que enfrentan los retos que tal respuesta produce de manera emocional.

---



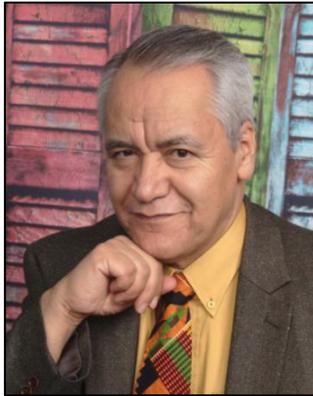
**Amanda Craft** apoya el crecimiento y la actividad de Presbyterians for Just Immigration, una campaña para movilizar congregaciones, consejos intermedios y organizaciones relacionadas con la iglesia presbiteriana para afirmar y promover los derechos civiles y humanos de las y los inmigrantes. También ayuda con la coordinación de oportunidades de capacitación en red para líderes en el trabajo de defensa de la inmigración en sus regiones de acuerdo con los mandatos de la Asamblea General. Anteriormente se desempeñó como colaboradora en misión en Guatemala, México y a lo largo de la frontera entre Estados Unidos y México.

Antes de ese llamado, trabajó para el Programa Presbiteriano de Construir la Paz. Tiene una

licenciatura en estudios ambientales de la Universidad de Denison y actualmente está completando una maestría en religión del Seminario Teológico Presbiteriano de Louisville. Amanda, su cónyuge y sus dos hijos residen en Louisville, KY.

---

## PRESENTADORES DE SESIONES



**Pbro. Eliseo Pérez Álvarez, Ph.D.**, ha sido profesor de tiempo completo en el Seminario Teológico Presbiteriano de México, Seminario Evangélico de Puerto Rico, Programa Luterano de Austin, en el Seminario Unido de la Universidad de las Indias Occidentales de Jamaica y próximamente de la Escuela Luterana de Teología en Chicago.

El Dr. Pérez es el autor de una docena de libros que incluyen un comentario sobre el libro de Marcos (en la serie en español "Conozca Su Biblia"); *Introducción a la Última Cena y el Banquete de la Creación*; *Un tábano irritante: el último Kierkegaard en materia económica*; y más recientemente, el ensayo "El muro de la tortilla y semántica de la migración," para una colección llamada *Theologies*

*on the Move: Religion, Migration, and Pilgrimage in the World of Neoliberal Capital*, publicada por Rowman & Littlefield Publishing Group en octubre de 2020.

---

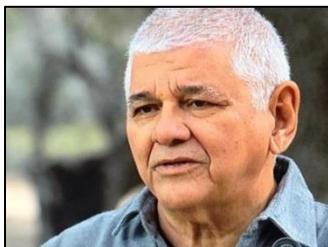


**Las Rvdas Holly y Kaci Clark-Porter** se conocieron en el Seminario de Austin, donde su búsqueda de la esperanza y la justicia para las personas no-escuchadas, las incomprendidas y las diferentes rápidamente se convirtió en la motivación de los ministerios de ambas. Actualmente, las dos son Co-Pastoras de la Iglesia Presbiteriana Grace / Gracia en El Paso, Texas. Se mudaron de Delaware a El Paso hace poco más de un año para servir a esta congregación, para aprender más sobre los ministerios fronterizos y para aprender sobre la gente y las historias de personas refugiadas y migrantes y de la gente a ambos lados de la frontera quienes buscan justicia. También se mudaron a El

Paso por los tacos.

Cuando no están hablando de la iglesia, a Holly y Kaci les encanta mimar a su pitbull Hazel, acampar y hacer caminatas, y buscar/encontrar los mejores lugares para las personas aficionadas de la comida ("foodies").

---



**Eduardo ("Eddie") O. Canales** nació en Corpus Christi, Texas de padres trabajadores agrícolas migrantes. Eddie pasó sus primeros años en un pueblo fronterizo rural y migrante: Salineno, Texas. Sus abuelos y padres trabajaban en los cultivos agrícolas, migrando por todo el Medio Oeste y el Oeste. Eddie se mudó con sus padres a Gary, Indiana y East Chicago mientras su padre trabajaba en las acerías. Eran pobres: Eddie no tuvo el lujo de tener acceso a baños interiores hasta que estuviera en sexto grado. Los primeros trabajos

incluyeron trabajo agrícola, lustrado de zapatos, limpieza de peluquerías / salones de belleza y

el cuerpo juvenil de la vecindad, seguido por trabajos en fábricas, limpieza de cafeterías y trabajo en una embotelladora y bodega.

Después de la “community college”, Eddie asistió a la Universidad de Houston, donde se involucró con MAYO y el Partido La Raza Unida, comenzando una larga historia de activismo político y organización. Ha servido a los movimientos de justicia social y económica en muchas capacidades y con varias organizaciones, incluido el Congreso de Aztlán (el Comité Nacional del Partido La Raza Unida), los Trabajadores Agrícolas de Texas, los Estibadores, SEIU, y el Centro Aztlán de Servicios Sociales en Houston, Texas, donde fue fundador y director durante diez años y comenzó su labor de defensa de los derechos de las/los inmigrantes y las/los trabajadores.

Eduardo fue un organizador / representante de SEIU en Colorado, bajo la bandera de Justicia para Conserjes, representando y organizando en su mayoría a mujeres inmigrantes mexicanas. En Nuevo México, el este de Washington, Montana, Idaho, Texas y Wyoming, Eddie trabajó como organizador principal y director de organización de United Brotherhood of Carpenters (fraternidad unida de carpinteros), tanto en el sector industrial como en el de la construcción. A lo largo de su carrera como organizador, Eduardo ha sido un defensor de los derechos humanos de las y los inmigrantes, sirviendo en la Junta de Directores de la Red Nacional de Derechos de los Inmigrantes y Refugiados, actualmente como Presidente. Actualmente, Eduardo es el Director / Organizador principal y uno de los fundadores del Centro de Derechos Humanos del Sur de Texas que organiza y aboga por los derechos humanos y busca prevenir las muertes de migrantes.



**Pbro. Leopoldo Cervantes-Ortiz** es un médico, teólogo y poeta mexicano. Se graduó en Teología de la Universidad Bíblica Latinoamericana en Costa Rica (UBL por sus siglas en español), y en Artes y Literatura Latinoamericana de la Universidad Nacional Autónoma de México (UNAM).

Leopoldo es pastor presbiteriano y Director del Centro Basilea de Investigación y Apoyo, AC Es el iniciador de la nueva etapa en la Facultad Latinoamericana de Teología Reformada (FLATER), y miembro de la Comisión de Formación EcuMénica de la Consejo Mundial de Iglesias y del comité editorial del Consejo Latinoamericano de Iglesias. También coordina la página web permanente en español sobre Juan Calvino: [www.juan-calvino.org](http://www.juan-calvino.org).



**Douglas Oviedo** es el Cofundador y Director de Casa Hogar El Puente, en Tijuana, México, un refugio para mujeres y niños migrantes que se encuentran bajo el programa de permanencia en México.

Douglas fue un migrante hondureño en la Caravana de octubre de 2018. Fue uno de los primeros solicitantes de asilo enviados de regreso a la frontera sur de Estados Unidos bajo la política de "permanecer en México" de la administración Trump. En septiembre de 2019, se le concedió asilo en Estados Unidos. Como pastor de jóvenes, Douglas sirvió como acompañante de comunidades de jóvenes marginados en Honduras. Es autor de Caravaneros (2020) de reciente publicación, testimonio de las caravanas de migrantes desde la perspectiva de un migrante.



**Rev. Dr. Gregory L. Cuéllar** es profesor asociado del Antiguo Testamento en el Seminario Teológico Presbiteriano de Austin. Como estudioso de la Biblia, el Dr. Cuéllar está interesado en formas alternativas de leer el texto bíblico, en particular aquellas que tienen sus raíces en un discurso contrapuntístico de liberación más amplio. Ha escrito sobre temas relacionados con los terrenos fronterizos entre México-Estados Unidos, la inmigración latina, la raza, el imperio y los museos. Un punto focal importante en su investigación se encuentra en las intersecciones de los archivos, la estética migratoria, los espacios

fronterizos y la justicia poscolonial. Actualmente está investigando los contornos sociales, políticos y éticos de los servicios religiosos proporcionados dentro de los centros de detención de familias, contratados por el estado.

Es el autor de *Resacralizing the Other at the US-Mexico Border: A Borderland Hermeneutic* (Routledge, 2019), *Empire, the British Museum, and the Making of the Biblical Scholar in the 19th Century: Archival Criticism* (Palgrave, 2019), y *Voces de la marginalidad: exilio y retorno en Segundo Isaías 40-55 y la experiencia del inmigrante mexicano* (Peter Lang, 2008). En términos de trabajo de incidencia, es cofundador de un proyecto de arte para refugiados llamado Arte de Lágrimas (Art of Tears): Refugee Artwork Project. Este proyecto es una exhibición y archivo de arte itinerante que tiene como objetivo crear una mayor conciencia pública sobre los viajes migratorios vividos por niños, jóvenes y adultos solicitantes de asilo.



**El Dr. Cuéllar y su esposa Nohemí Cuéllar** son ambos nativos de Texas que actualmente viven en San Marcos, TX. Han estado casados durante 22 años y tienen 4 hijas. Nohemí ha disfrutado de una carrera en Higiene Dental durante 25 años y el Dr. Cuéllar es profesor de Antiguo Testamento en Austin Presbyterian Theological Seminary. Aunque ambos son profesionales en sus campos, ministrar en el Reino de Dios siempre ha estado profundamente arraigado en sus vidas. Dedicaron sus primeros 14 años juntos a pastorear en diferentes comunidades de inmigrantes en Texas. Ahora están dedicados a ser una voz para los que no tienen voz al participar en lo que ellos llaman temas de "justicia bíblica". Su ministerio actual es la defensa de los inmigrantes a través de Arte de Lágrimas: Refugee Artwork Project.

---